
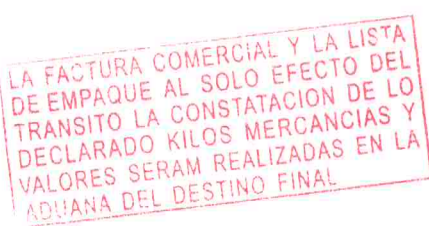




Carta de Porte Internacional
por Carretera
Conhecimento de Transporte
Internacional por Rodovia

El transporte realizado bajo esta Carta de Porte Internacional está sujeto a las disposiciones del Convenio sobre el Contrato de Transporte y la Responsabilidad Civil del porteador en el Transporte, Terrestre Internacional de Mercancías, las cuales anulan toda estipulación que se aparte de ellas en perjuicio del remitente o del consignatario. O transporte realizado ao amparo deste Conhecimento de Transporte Internacional está sujeito às disposições do Convênio sobre o Contrato de Transporte e a Responsabilidade Civil do Transportador no Transporte Terrestre Internacional de Mercadorias, as quais

1- Nombre y domicilio del remitente/ Nome e endereço do remetente MASOOD FABRICS LIMITED PAKISTÃO				2- Número / Número BR.2154.16783	
4- Nombre y domicilio del destinatario/ Nome e endereço do destinatário HOGAR TEXTIL S.A. CIUDAD DEL ESTE - PARAGUAY RUC: 80099641-0				3- Nombre y domicilio del porteador / Nome e endereço do transportador TRANSFEPAJE S.A. RUC: 80057577-6 Calle Rio Aquidaban, 9013 Minga Guazu - Paraguay	
6- Nombre y domicilio del consignatario Nome e endereço do consignatário HOGAR TEXTIL S.A. CIUDAD DEL ESTE - PARAGUAY RUC: 80099641-0				5- Lugar y país de emisión / Localidade e país de emissão PORTO DE PARANAGUA/PR - BRASIL	
9- Notificar a / Notificar a HOGAR TEXTIL S.A. CIUDAD DEL ESTE - PARAGUAY RUC: 80099641-0				7- Lugar, país y fecha en que el porteador se hace cargo de las mercancías / Localidade, país e data em que o transportador se responsabiliza pela mercadoria PORTO DE PARANAGUA/PR - BRASIL	
11- Cantidad y clase de bultos, marcas y números, tipo de mercancías, contenedores y accesorios / Quantidade e categoria de volumes, marcas e numeros, tipo de mercadorias, contêineres e peças 1x40HC CONTAINER, CONTENDO: 635 ROLOS COM TECIDOS CONTAINER LACRE CMAU769876/8 H8742751				8- Lugar, país y plazo de entrega / Localidade, país e prazo de entrega ALGESA - ADM. ADUANA TERMINAL DE CARGAS KM 12	
 				10- Porteadores sucesivos/ Transportadores sucessivos	
				12- Peso bruto en Kg./ Peso bruto em kg. 27.045,000 KGS	
				13- Volumen en m. Cu/ Volume em m.cu. 60,000 M3	
14- Valor / Valor 172.332,40 Moneda / Moeda DOLAR AMERICANO				16- Declaración del valor de las mercancías / Declaração das mercadorias	
15- Gastos a pagar / Gastos a pagar	Monto remitente / Monto remetente	Moneda / Moeda	Monto destinatario / Monto destinatário	Moneda / Moeda	17- Documentos anexos / Documentos anexos
Flete / Frete			2.980,00	US\$	B/L NR: KHI1093PRG FATURA NR: INV. NO. MFL/EXP-12935-1 ES COPIA DEL ORIGINAL
Otros / Outros			517,00	US\$	
19- Monto del flete externo/ Valor do frete externo 04 DEL 2024 ANP 047756				18- Instrucciones sobre formalidades de aduana / Instruções sobre formalidades de alfândega ALGESA - ADM. ADUANA TERMINAL DE CARGAS KM 12	
20- Monto de reembolso contra entrega / Valor de reembolso contra entrega				22- Declaraciones y observaciones / Declarações e Observações	
21- Nombre y firma del remitente o su representante / Nome e assinatura do remetente ou seu representante Dario Quintana CPF 869.065.269-87 Depósito Franco Paraguayo - Paranaguá				24- Nombre y firma del destinatario o su representante / Nome e assinatura do destinatário ou seu representante	
Las mercancías consignadas en esta Carta de Porte fueron recibidas por el porteador aparentemente en buen estado, bajo las condiciones generales que figuran al dorso. As mercadorias consignadas neste Conhecimento de Transporte foram recebidas pelo transportador aparentemente em bom estado, sob as condições gerais que figuram no verso. 23- Nombre y firma del porteador o su representante / Nome e assinatura do transportador ou seu representante 29 NOV. 2024 Daniele Vanessa Grossi CPF 022.249.079-90				Fecha / Data	

MIC/DTA

Manifesto Internacional de Carga Rodoviária / Declaração de Trânsito Aduaneiro
 Manifiesto Internacional de Carga por Carretera / Declaración de Tránsito Aduanero

04 DEZ. 2024 ANNP 047756

1 Nome e endereço do Transportador / Nombre y domicilio del porteador TRANSFEPAJE S.A. RUC: 80057577-6 Calle Rio Aquidaban, 9013 Minga Guazu - Paraguay		3 Trânsito aduaneiro Tránsito aduanero <input checked="" type="checkbox"/> Sim <input type="checkbox"/> Não <input type="checkbox"/> No	4 N° BR.2154.21708
2 Cadastro geral de contribuintes / Rol de contribuyente RUC: 80057577-6		5 Folha / Hoja 1/1	6 Data da emissão / Fecha de emisión 29/11/2024
9 CAMINHÃO ORIGINAL: Nome e endereço do proprietário CAMIÓN ORIGINAL: Nombre y domicilio de propietario F.P.: RODO RIGO TRANSPORTES LTDA MOT.: JARDEL MARQUES DE LIMA BRASIL - CPF: 062.157.339-62		7 Alfândega, cidade e país de partida / Aduana, ciudad y país de partida ALF-PORTO DE PARANAGUA/PR 0917800	
10 Cadastro geral de contribuintes Rol de contribuyente RUC: 80057577-6		11 Placa do caminhão Placa del camión BAT-9A47	
12 Marca e número / Marca y número DAF / B101292 FACCHINI / V013981		13 Capacidade de tração (t.) Capacidad de arrastre (t.) 48.500,00	
14 Ano / Año 2016		15 <input checked="" type="checkbox"/> Semi-reboque Semiremolque <input type="checkbox"/> Reboque Remolque Placa: MHQ-0A12	
16 CAMINHÃO SUBSTITUTO: Nome e endereço do proprietário CAMIÓN SUBSTITUTO: Nombre y domicilio de propietario		17 Cadastro geral de contribuintes Rol de contribuyente	
18 Placa do caminhão Placa del camión		19 Marca e número / Marca y número	
20 Capacidade de tração (t.) Capacidad de arrastre (t.)		21 Ano / Año	
22 <input type="checkbox"/> Semi-reboque Semiremolque <input type="checkbox"/> Reboque Remolque Placa:		23 N° do conhecimento N° carta de porte BR.2154.16783	
24 Alfândega de destino / Aduana de destino TERMINAL DE CARGAS KM 12 ALGESA		25 Moeda / Moneda US\$	
26 Origem das mercadorias / Origen de las mercancías KARACHI, PAKISTÃO		27 Valor FOT / Valor FOT 172.332,40	
28 Frete em US\$ Flete em US\$ 2.980,00		29 Seguro em US\$ Seguro em US\$ 517,00	
30 Tipo dos volumes Tipos de bultos CONTAINER		31 Quantidade de volumes Cantidad de bultos 1	
32 Peso bruto (Kg.) Peso bruto (Kg.) 27.045,000		33 Remetente / Remitente MASOOD FABRICS LIMITED	
34 Destinatário / Destinatario HOGAR TEXTIL S.A.		35 Consignatário / Consignatario HOGAR TEXTIL S.A. NOT.: HOGAR TEXTIL S.A.	
36 Documentos anexos / Documentos anexos B/L NR.: KHI1093PRG CRT NR.: BR.2154.16745 NAVIO: MAERSK LEON / ONSJ6N1MA DATA DESCARGA: 27/11/2024		37 Número dos lacres / Número de los precintos	
38 Marcas e números dos volumes, descrição das mercadorias / Marcas y números de los bultos, de descripción de las mercancías 1 CONTAINER DE 40HC, NR: CMAU769876/8, CONTENDO: 635 ROLOS COM TECIDOS CONFORME FATURA: INV. NO. MFL/EXP-12935-1 MIC/DTA ELETRONICA NR: 24/0571289-4			
Declararamos que as informações prestadas neste Documento são a expressão da verdade, que os dados referentes as mercadorias foram transcritos exatamente conforme a declaração do remetente, os quais são de sua exclusiva responsabilidade, e que esta operação obedece ao dispositivo no Convênio sobre Transporte Internacional Terrestre dos Países do Cone Sul. Declaramos que las informaciones prestadas en este Documento son expresión de la verdad, que los datos referentes a las mercancías fueron transcritos exactamente conforme a la declaración del remitente, los cuales son de su exclusiva responsabilidad, y que esta operación obedece a lo dispuesto en el Convenio sobre Transportes Internacionales Terrestre de los Países del Cone Sur.		40 N° DTA rota e prazo de transporte N° DTA rota y plazo de transporte ROTA: PARANAGUA/PR > FOZ DO IGUAÇU/PR, BR277 VIA IRATI/PR > PONTE DA AMIZADE AREA DE CONTROLE INTEGRADO DE CIUDAD DEL ESTE/PY ADUANA: ALGESA - TERMINAL DE CARGAS KM 12 PRAZO DE CONCLUSÃO: 48 HORAS	
39 Assinatura e carimbo do transportador / Firma y sello del porteador 29 NOV. 2024 TRANSFEPAJE Daniela Vanessa Grossi CPF 012 240 079-90		41 Assinatura e carimbo do transportador / Firma y sello del porteador ME/RFB/SRRF09/ALF/PARANAGUA Seção de Despacho Aduaneiro EAD4 - Controle de Cargas e Trânsito 04 DEZ. 2024 JORGE SCOMASSAO ATRFB - Matr. 1238	
Data / Fecha		Data / Fecha:	